

İHALE REHBERİ

TENDER GUIDELINES

Adıyaman Okul Projesi İhalesi-Ref. 30-Eylül-26

Tender of School Project in Adıyaman, Ref. No 30-Sep-26



Ek No.5

ÖZEL KOŞULLAR

- 1.Yüklenici, teklif vermeden önce saha ziyareti gerçekleştirmiş ve işin kapsamını, mevcut yapı ve malzemelerin durumunu, saha koşullarını, erişim ve çalışma şartlarını, mevcut hafif çelik okul binalarının demontaj, nakliye ve yeniden montaj koşullarını incelemiş kabul edilir. Saha koşullarının yeterince incelenmemesinden kaynaklanan ilave bedel talepleri kabul edilmeyecektir.
- 2.Tüm işler; onaylı proje, uygulama ve detay projeleri, teknik şartname, BoQ, ilgili mevzuat ve standartlar ile İdare ve/veya UIYV tarafından yetkilendirilmiş temsilcisinin talimatlarına uygun olarak gerçekleştirilecektir.
- 3.Kullanılacak tüm yeni malzemeler ilgili TSE standartlarına, teknik şartnamelere, onaylı projelere ve ihale dokümanında belirtilen teknik gerekliliklere uygun olacaktır. İdarenin onayı olmadan alternatif ürün veya malzeme kullanılamaz.
- 4.Yüklenici, herhangi bir yeni malzemenin satın alınmasından veya sahada kullanılmasından önce ürün/malzeme numunesini, teknik föyünü ve gerekli uygunluk belgelerini İdare/UIYV'nin onayına sunacaktır. BoQ kapsamında belirtilen beton, çelik, çelik hasır, kalıp, yalıtım, kaplama, boya, asma tavan, çit, oyun grubu, kent mobilyaları ve diğer imalatlarda kullanılacak malzemeler bu hükme tabidir.
- 5.Demontaj, nakliye ve yeniden montaj sırasında mevcut yapı elemanları, hafif çelik taşıyıcı sistem, çimento esaslı yonga levhalar, kapı ve pencereler, çatı elemanları, asma tavan sistemleri, elektrik ve mekanik tesisatlar ile diğer mevcut ekipmanlar korunacaktır. Mevcut

Appendix No. 5

SPECIAL CONDITIONS

1. The Contractor shall be deemed to have visited the site prior to submitting its bid and examined the scope of the Works, the condition of the existing structures and materials, site conditions, access and working conditions, and the conditions related to the dismantling, transportation and re-installation of the existing light steel school buildings. No additional cost claims arising from failure to adequately examine the site conditions shall be accepted.
2. All Works shall be carried out in accordance with the approved projects, shop and detail drawings, technical specifications, BoQ, applicable legislation and standards, and the instructions of the Employer and/or its authorized representative.
3. All new materials to be used shall comply with the relevant TSE standards, technical specifications, approved projects and the technical requirements specified in the tender documents. No alternative product or material may be used without the Employer's approval.
4. Prior to purchasing or using any new material on site, the Contractor shall submit the product/material sample, technical data sheet and required certificates of conformity to the Employer/UIYV for approval. This provision shall apply to concrete, steel, reinforcing mesh, formwork, insulation, finishes, paints, suspended ceiling systems, fencing, playground equipment, site furniture and other materials specified under the BoQ.
5. During dismantling, transportation and re-installation, existing structural elements, the light steel structural system, cement-based particle boards, doors and windows, roof elements, suspended ceiling systems, electrical and mechanical installations and other existing equipment shall be protected. The

İHALE REHBERİ

TENDER GUIDELINES

Adıyaman Okul Projesi İhalesi-Ref. 30-Eylül-26

Tender of School Project in Adıyaman, Ref. No 30-Sep-26



malzemelerin yeniden kullanılabilirliği kontrol edilerek uygun olmayan malzemeler İdarenin onayı doğrultusunda değiştirilecektir. 6. Demontaj, nakliye veya yeniden montaj sırasında hasar gören, deforme olan veya yeniden kullanıma uygun olmadığı tespit edilen mevcut malzemeler İdareye bildirilecek ve İdarenin onayı olmadan tekrar kullanılmayacaktır. Yüklenicinin kusurundan kaynaklanan hasarlar Yüklenici tarafından giderilecektir. 7. Mevcut hafif çelik taşıyıcı sistemin yeniden montajında, taşıyıcı elemanlarda burulma, eksenel kaçıklık, lokal ezilme, çatlak, kesit deformasyonu veya montajı ve taşıma kapasitesini olumsuz etkileyecek galvaniz kaplama hasarı bulunmayacaktır. Gerekli statik hesap, kontrol ve uygunluk çalışmaları Yüklenici tarafından yapılacaktır. 8. Yapılan tüm imalatlar gerekli kalite kontrollerine tabi tutulacak; İdare/UIYV Saha Mühendisi veya temsilcisinin talebi halinde numune, test, deney, sertifika ve uygunluk belgeleri sunulacaktır. Beton ve çelik imatları ile zemin, dolgu, sıkıştırma ve diğer gerekli deneyler ilgili proje, teknik şartname ve standartlara uygun olarak gerçekleştirilecektir. 9. Üzeri kapatılacak veya sonraki imalatlar nedeniyle erişilemez hale gelecek işler, betonarme donatı ve kalıpları, temel ve dolgu imatları, yalıtım uygulamaları, tesisat ve benzeri işler kapatılmadan önce İdare/UIYV'nin kontrolüne sunulacaktır. 10. Tüm demontaj, nakliye, yeniden montaj, kazı, dolgu, betonarme, çelik, yalıtım, kaplama, boya, çevre düzenlemesi ve diğer imalatlar tamamlandığında temiz, düzgün, hasarsız, çalışır ve kullanıma hazır şekilde teslim edilecektir.	suitability of existing materials for reuse shall be checked and unsuitable materials shall be replaced in accordance with the Employer's approval. 6. Existing materials damaged, deformed or determined to be unsuitable for reuse during dismantling, transportation or re-installation shall be reported to the Employer and shall not be reused without the Employer's approval. Any damage caused by the Contractor shall be remedied by the Contractor. 7. During the re-installation of the existing light steel structural system, structural members shall be free from twisting, axial misalignment, local crushing, cracking, section deformation or damage to the galvanized coating that may adversely affect installation or load-bearing capacity. The necessary structural calculations, inspections and conformity assessments shall be carried out by the Contractor. 8. All Works shall be subject to the necessary quality control procedures. Upon request of the Employer/UIYV Site Engineer or authorized representative, the Contractor shall submit samples, test results, laboratory reports, certificates and certificates of conformity. Concrete and steel works, as well as soil, filling, compaction and other required tests, shall be carried out in accordance with the relevant project requirements, technical specifications and standards. 9. Works that will be covered or become inaccessible due to subsequent works, including reinforced concrete reinforcement and formwork, foundation and filling works, insulation applications, installations and similar works, shall be submitted for inspection by the UIYV before being covered. 10. Upon completion, all dismantling, transportation, re-installation, excavation, filling, reinforced concrete, steel, insulation, finishing, painting, landscaping and other Works shall be delivered clean, properly executed, undamaged, operational and ready for use.
--	---

İHALE REHBERİ

TENDER GUIDELINES

Adıyaman Okul Projesi İhalesi-Ref. 30-Eylül-26

Tender of School Project in Adıyaman, Ref. No 30-Sep-26



11. İşlerin tamamlanmasından sonra saha; moloz, hafriyat, ambalaj, atık malzeme, toz, kir ve diğer inşaat artıklarından tamamen temizlenecek, kazı ve dolgu yapılan alanlar projelerine uygun şekilde düzenlenecektir.
12. Yüklenici tarafından yapılan hatalı, eksik, hasarlı veya standartlara uygun olmayan imalatlar, İdare/UIYV'nin talebi üzerine herhangi bir ilave bedel talep edilmeksizin düzeltilecek veya yeniden yapılacaktır. Bu hüküm mevcut yapı elemanlarının demontajı, taşınması ve yeniden montajı sırasında Yüklenicinin kusurundan kaynaklanan hasarlar için de geçerlidir.
13. İş kapsamında kullanılan ve teslim edilen yeni malzeme ve imalatlar için asgari garanti süresi 2 yıl olacaktır. Üretici garantisinin daha uzun olması halinde uzun olan garanti süresi geçerli olacaktır.
14. İşlerin tamamlanmasından sonra gerekli test, kontrol, ayar ve devreye alma işlemleri yapılacak ve ilgili sistemler çalışır durumda teslim edilecektir. Elektrik, mekanik, yangın, altyapı ve diğer tesisat bağlantıları ile mevcut cihaz ve ekipmanların yeniden montajı ve çalışır hale getirilmesi iş kapsamında değerlendirilecektir.
15. Saha çalışmaları sırasında gerekli iş sağlığı ve güvenliği önlemleri alınacak; çalışma alanında gerekli KKD, yangın söndürme ekipmanı, ilk yardım ekipmanı, uyarı levhaları, bariyerler ve diğer güvenlik ekipmanları bulundurulacaktır. Kazı, betonarme, demontaj, nakliye, kaldırma ve montaj çalışmalarında ilgili iş sağlığı ve güvenliği mevzuatına uygun tedbirler alınacaktır.

11. Upon completion of the Works, the site shall be completely cleared of rubble, excavation materials, packaging, waste materials, dust, dirt and other construction debris, and areas subject to excavation and filling shall be reinstated and arranged in accordance with the project requirements.
12. Defective, incomplete, damaged or non-compliant Works performed by the Contractor shall be corrected or reconstructed by the Contractor without any additional cost upon the request of the Employer/UIYV. This provision shall also apply to damage caused by the Contractor during the dismantling, transportation and re-installation of existing structural elements.
13. The minimum warranty period for all new materials and Works used and delivered under the Contract shall be 2 years. Where the manufacturer's warranty period is longer, the longer warranty period shall apply.
14. Upon completion of the Works, all necessary testing, inspection, adjustment and commissioning activities shall be carried out, and the relevant systems shall be delivered in fully operational condition. Electrical, mechanical, fire protection, infrastructure and other utility connections, as well as the re-installation and commissioning of existing equipment and devices, shall be considered within the scope of the Works.
15. The necessary occupational health and safety measures shall be taken during all site activities. The required personal protective equipment (PPE), fire extinguishing equipment, first aid equipment, warning signs, barriers and other safety equipment shall be provided and maintained at the site. Appropriate measures in accordance with applicable occupational health and safety legislation shall be taken during excavation, reinforced concrete, dismantling, transportation, lifting and installation works.

İHALE REHBERİ

TENDER GUIDELINES

Adıyaman Okul Projesi İhalesi-Ref. 30-Eylül-26

Tender of School Project in Adıyaman, Ref. No 30-Sep-26



<u>Taahhüt Edilmiş Karar</u>	<u>Declaration of commitment</u>
..... [Tedarikçi Adı], UİYV (Uluslararası İslami Yardım Vakfı Türkiye) ile, ilgili ihale dokümanlarında belirtilen şartlar ve UİYV sözleşmelerinde yer alan geçerli hüküm ve koşullar doğrultusunda aşağıda belirtilen ihale kapsamında sözleşme imzalamayı taahhüt eder: İhale Başlığı: Adıyaman Okul Projesi İhalesi-Ref. 30-Eylül-26 Tedarikçi, bu satın almaya ilişkin ihale dokümanlarını, teknik şartnameyi, özel koşulları ve diğer ilgili gereklilikleri okuduğunu, anladığını ve kabul ettiğini beyan ve taahhüt eder. Tarih: Tedarikçi Adı: Yetkili İmza ve Firma Kaşesi:	 [Supplier Name] hereby confirms its commitment to enter into a contract with UİYV (Uluslararası İslami Yardım Vakfı Türkiye), in accordance with the applicable terms and conditions of UİYV contracts and the requirements specified in the tender documents for: Tender Title: Tender of School Project in Adıyaman, Ref. No 30-Sep-26 The Supplier confirms that it has read, understood and accepted the tender documents, technical specifications, special conditions and other applicable requirements related to this procurement. Date: Supplier Name: Authorised Signature and Company Stamp:.....